

Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande
Herausgeber: Société suisse des ingénieurs et des architectes
Band: 130 (2004)
Heft: 06: Roches en AlpTransit

Wettbewerbe

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

CONCOURS

Organisateur et renseignements	Sujet	Conditions d'admission (Composition du jury - professionnels)	Date reddition (Date limite d'inscription)	TRACÉS N° Page
Concorso Nuovo Quartiere Comaredo (NQC) Case postale 4046 CH - 6900 Lugano <www.comaredo.ch> info@comaredo.ch	CI: concours d'idées - CP: concours de projet PO: procédure ouverte - PQ: préqualification MEP: mandat d'études parallèles Conception urbanistique pour le nouveau quartier Comaredo (CI, PQ)	Architectes établis en Suisse ou dans l'un des pays signataires de l'accord OMC/WTO (Henk Hartzema, Alessandro Balducci, Willi Hüsler)	16 avril 2004 (19 mars 2004)	
Canton de Berne Concours aire Von Roll p/a Ernst Basler + Partner AG Zollikerstrasse 65 CH - 8702 Zollikon <www.cms.be.ch/bve/de/bve_ hba-pr-aus.htm>	Concept urbanistique pour l'aire Von Roll et nouveau bâtiment pour les sciences naturelles de l'Université de Berne (CP, PO)	Architectes établis en Suisse ou dans l'un des pays signataires de l'accord OMC/WTO (Giorgio Macchi, Stefan Dellenbach, Kilian Bühmann, Jürg Sulzer, Bernhard Furrer, Stefan Camenzind, Marc Collomb, Ivano Gianola, Peter Kamm, Gundula Zach)	22 mars 2004	
ZIP-BAU Institut für Bauplanung und Baubetrieb ETH Hönggerberg CH - 8093 Zurich <www.zipbau.ch>	ZIP-Bau-Award 2004	Étudiants des écoles polytechniques, des acadé- mies et des HES (Marie-Claude Betrix, René Furler, Harry Guggler, Hansjörg Leibundgut, Sacha Menz, Arthur Ruegg, Hans-Rudolph Schälcher, Gerhard Zweifel)	31 mars 2004	
Institut d'architecture Université de Genève Site de Batelle CH - 1227 Carouge <www.archi.unige.ch> student-competition@archi. unige.ch	« Une partie de campagne » réflexion transfrontalière autour de la création d'un nouveau quartier d'habitation à St-Julien en Genevois (CI, PO) - nouveau	Étudiants européens en architecture	10 mai 2004 (1 ^{er} avril 2004)	
Ville de Lugano Dicastero del Territorio Via della Posta 8 CH - 6900 Lugano Fax +41 91 800 76 48 territorio@lugano.ch	Centre de congrès et d'expositions sur le terrain du « Campo Marzio » à Lugano (CP 2 degrés, PO)	Architectes établis en Suisse ou dans l'un des pays signataires de l'accord OMC/WTO	8 juillet 2004 (8 avril 2004)	
RIBA Competitions Office 6 Melbourne Street UK - Leeds LS2 7PS Fax 0113 246 07 44 <www.ribacompetitions.com> riba.competitions@inst.riba.org	Quartier culturel de Castle lane area à Bedford (UK) (CI, PO)	Architectes et étudiants en architecture, international	15 avril 2004	

BWA bausystem – meilleur ameublement extérieur



Conçu par des architectes pour
des architectes:

- 1 Toitures et parois en lamelles de bois
- 2 Toiture translucide
- 3 Assemblage des angles

**Systèmes pour parcs à
vélos, toitures et
blocages innovants**

velopa

Velopa AG

Limmatstrasse 2, Postfach
CH-8957 Spreitenbach

Tél. +41 (0)56 417 94 00
Fax +41 (0)56 417 94 01

marketing@velopa.ch
www.velopa.ch



SYNTHÉTIQUES

Evidemment du n° 1 en géosynthétiques:

www.schoellkopf.ch

Association du Cycle
d'orientation de la Glâne
Bureau d'architecture Jean-
Luc Grobety
Animation artistique du CCSG
Passage du Cardinal 2
CH - 1700 Fribourg

EPFL - DII / Service des
Constructions et d'Exploitation
BS - Ecublens
CH - 1015 Lausanne
Tél. +41 21 693 52 22
Fax +41 21 693 52 00
<www.epfl.ch/dii>

American Society of Landscape
Architects
636 Eye Street, NW
USA - Washington, DC
<www.asla.org/>
professionalawards@asla.org/

Grün Stadt Zürich
Amtshaus II
Beatenplatz 1, case postale
CH - 8023 Zürich
Tél. 01 216 43 33
Fax 01 212 09 38
<www.gs.zh>

Shrinking Cities
Eisenacher Straße 74
D - 10823 Berlin
Fax ++49-030-818219-12
press@shrinkingcities.com
<www.shrinkingcities.com>

Municipalité de Grandvaux
CH-1091 Grandvaux
Tél. 021 799 92 22
Fax 021 799 92 39
administration@grandvaux.ch

Area Urbanistica
Piazza Italia 1, Città Vicina
I - 65100 Pescara
Fax +39 08 54 28 35 63
<www.comune.pescara.it>

Etat de Vaud - DINF
SBMA
Place de la Riponne 10
CH - 1014 Lausanne
Fax ++41(0)21 316 73 47
florence.beguin@sb.vd.ch

Note

Cette rubrique, préparée en collaboration avec *tec 21*, organe en langue allemande de la *sia*, est destinée à informer nos lecteurs des concours organisés

Animation artistique du Centre culturel et sportif de la Glâne à Romont (CP, PO) - nouveau

16 avril 2004

Artistes visuels pouvant justifier d'une expérience professionnelle en relation avec le traitement des façades (polycarbonates et vitrages)

Centre de connaissance « Learning Center » (MEP, PO)

16 avril 2004
12h00

Architectes établis en Suisse ou dans l'un des pays signataires de l'accord OMC/WTO (Patrick Berger, architecte, professeur ENAC, EPFL Daniel Borel, David Chipperfield, Mike Guyer, Jeffrey Huang, Anne Lacaton, Inès Lamunière, Brigit Shim, Michel Serres)

06/04
p.37

American Society of Landscape Architects 2004 Awards (plusieurs catégories)

14 mai 2004
(30 avril 2004)

Architectes et architectes-paysagistes du monde entier (Frederick R. Steiner, Barbara Faga, Richard L. Haag, etc.)

Aménagement du parc public de Hardau à Zurich (CP, PO)

30 avril 2004

Architectes-paysagistes établis en Suisse ou dans l'un des pays signataires de l'accord OMC/WTO (Beatrice Friedli, Jeremy Hoskyn, Jürg Lenzi, Anna Mangia, Peter Märkl, Rita Mettler, Christoph Schenker, Johannes Wick)

Reinventing Urbanism - Detroit (USA), Halle/Leipzig (D), Ivanovo (RUS), Liverpool/Manchester (GB) (CI 3 degrés, PO)

30 avril 2004
(15 avril 2004)

Architectes du monde entier (Azra Aksamija, Ruedi Baur, Regina Bitner, Stefano Boeri, Anne Lacaton, Georg Schöllhammer)

Réhabilitation de l'ancien Hôtel du Monde, de la place du village, de l'esplanade du préau et création du caveau des vignerons (CP, PO)

14 mai 2004

Architectes établis en Suisse, titulaires d'un diplôme EPF, IAUG, AAM, HES (Marcellin Barthassat, Patricia Capua-Mann, François-Joseph Z'Graggen)

Requalification urbaine de l'ancienne gare centrale de Pescara (CP, PO) - nouveau

14 mai 2004

Architectes établis en Suisse ou dans l'un des pays signataires de l'accord OMC/WTO

Construction d'un nouveau Musée des beaux-arts sur le site de Bellevue-Lausanne (CP 2 degrés, PO)

4 juin 2004

Architectes établis en Suisse ou dans l'un des pays signataires de l'accord OMC/WTO (Kurt Aellen, Yves Aupetitlot, Oriol Bohigas, Gonçalo Byrne, Sandra Graudi, Silvia Gmür, Eric Perrette)

05/04
p.53